

Zeitschrift: Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa

Band: 99 (1992)

Heft: 4

Rubrik: SVT-Forum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Korrigenda zum Jahresbericht der SVT 1991

Infolge Fehlinformation des Sekretariats sind folgende Punkte zu korrigieren:

Weiterbildungs-Kommission

Friedrich Hausteil ist nicht Mitglied der WBK.

Veteranen-Ernenennung

Die publizierten Personen werden erst per GV 1992 zu Veteranen ernannt. Folgende SVT-Mitglieder wurden an der letztjährigen GV in den Kreis der SVT-Veteranen aufgenommen:

W. Bänziger, Grossackerstrasse 30
9542 Münchwilen
Wilhelm Blaser, Rosenweg 1
2572 Mörigen
Heinrich Bucher, Buchstrasse 23
9000 St. Gallen
Dr. Josef d'Aujord'hui, c/o Müller & Steiner AG, 8716 Schmerikon
Adrian Durizzo, Via Mezzana
6616 Losone
Leo Fäh, Hinternordweg 4
8636 Wald
Raimund Frei, Zeltgacherstrasse 2a
8630 Tann-Rüti
Adolf Girschweiler, 9, rue Oscar Bider
1220 Avanchet-Parc
M. E. Glaetli, Bergstrasse
9038 Rehetobel
Max Goldschmid, Oberdorf
9606 Bütschwil
Max Greuter, Wolfganghof 17
9014 St. Gallen
Gustav Gubelmann, Kantonsschulstr. 9
8620 Wetzikon
Norbert Gyr, Vogelherdweg 8
9500 Wil
Ernst Hamburger, Oberdorfstrasse 2
8274 Tägerwil
Max Jaeggi-Hasler, Postfach 522
4902 Langenthal
Bruno Hch. Kündig, Kratzstrasse 21
8620 Wetzikon
Arthur Landolt, Rüti
8877 Murg

Friedrich Linsin, St.-Galler-Strasse 78
8853 Lachen
Hedy Mächler-Ruoss, Kantonsstr. 55
8863 Buttikon
Beat Marti, Ringstrasse 10a
8483 Kollbrunn
Albert Ritz, Rietwies
8737 Gommiswald
Heinrich Roemer, Escherfeldstrasse 16
8880 Walenstadt
Peter Schönholzer, Terrassenstr. 764
4614 Hägendorf
Ernst Sigg, Kasernenstrasse 9
8600 Dübendorf
Dr. Christian Straub, Postfach 318
8135 Langnau a. A.
Edmond Valley, Eggenweg 557
8222 Beringen
Peter Wagner-Rutz, Zellweg Schlössli
9056 Gais
Hch. Weber, Buchenweg 722
5726 Unterkulm
Rudolf Berner, Hakolahdentie 36b
SF-00200 Helsinki 20
Maximo Brühlmann, a/c Manuseda SA
Calle Ramos Mejia 855
RA-1405 Buenos Aires/Argentinien
Aug. Gächter, Casilla de correo no. 209
RA-8400 S.C.DE. Bariloche
Rio Negro/Argentinien
Paul Steinmann, c/o Steinmann Certu-
letti, via Griziotti 3, I-20100 Milano
Das Sekretariat bittet die betroffenen
Mitglieder, das Versehen zu entschuldigen.

JR ■

Redaktionspläne 1992

Juli/August:

Ökologie:

Recycling, Umwelttechnik,
Umweltschutz

Heizung, Lüftung, Klima

September:

Weberei:

Vorwerk, Technik,
Webmaschinen, Zubehör

Investition und

Finanzierung

Transportsysteme und
Lagereinrichtungen

SVT-Weiterbildungskurse 1991/92

11. Kurs: Saurer Textil- Systeme Sticken und Zwirnen für die 90er Jahre

Organisation:

SVT, Georg Fust, 7013 Domat/Ems

Leitung:

Jürg Gyga, Saurer Textil-Systeme

Ort:

Saurer Textil-Systeme
Schlossgasse, 9320 Arbon

Tag:

Freitag, 8. Mai 1992
08.30–16.45 Uhr

Programm:

08.30–09.00 Uhr
Eintreffen der Gäste
09.00 Uhr
Begrüssung, Eröffnung
09.20 Uhr
Sticken heute
Hochleistungssticken und Elektronik?
Referent: Herr Jakob Züger, Geschäfts-
leiter Saurer Sticksysteme AG
09.50 Uhr
Start-up-Business in der Stickerei?
(Das Sticken auf Kleinsystemen hält
Einzug)
Kaffeepause
10.30 Uhr
Die neuen Produkte der Saurer Zwirn-
systeme
Referent: Herr Peter Fischer-Fürwent-
sches, Verkaufsgebietsleiter Schweiz
11.00 Uhr
Transportverbund und Maschinen-Au-
tomation
11.30 Uhr
Betriebsrundgang
Besichtigung der Gross-Sticksysteme
Melco und EmNet (Saurer Embroidery
Network)

12.30–14.45 Uhr
Überfahrt nach Bregenz, Mittagessen
auf dem Schiff
15.00 Uhr
Besichtigung Schoeller-Bregenz
(speziell Transportverbund und Ma-
schinen-Automation zwischen Spulsys-
temen und Zwirnsystemen)
15.45 Uhr
Rückfahrt mit Schiff nach Arbon
16.45 Uhr
Ende der Tagung

Kursgeld:

Mitglieder SVT/SVF/IFWS Fr. 210.–
Nichtmitglieder Fr. 240.–
Verpflegung auf dem Schiff inbegriffen

Zielpublikum:

Alle Textiler, welche über die Firma Saurer heute informiert werden möch-
ten, Kennenlernen der 3D-Veredelung
mit Sticken.

Besonderes:

Bitte beachten Sie, dass für den Grenz-
übertritt nach Österreich die entspre-
chenden Ausweispapiere mitzubringen
sind.

Anmeldeschluss:

1. Mai 1992

Eine zusätzliche Attraktion ist die
Schiffahrt und die Besichtigung der
Firma Schoeller Bregenz.

**SVT-Weiterbildungskurse
1991/92**

12. Kurs: Lufttechnische Anla- gen für verschiedene Produktionsstufen der textilen Ferti- gung

Organisation:

SVT, Georg Fust, 7013 Domat/Ems

Leitung:

J. Kaiser, 9630 Wattwil

Ort:

Schweizerische Textilfachschule,
Zürich

Tag:

Freitag, 5. Juni 1992
09.30–16.00 Uhr

Programm:

Nach einem Einstiegsreferat des Kurs-
leiters referieren kompetente schweize-
rische Fachleute führender Unterneh-
men über die aktuellsten Aspekte der
Lufttechnik bei der Garnherstellung
und der Flächenbildung
(Spinnen, Weben, Maschenstoffherstel-
lung und Nonwovens).

Kursgeld:

Mitglieder SVT/SVF/IFWS Fr. 180.–
Nichtmitglieder Fr. 210.–
Verpflegung inbegriffen

Zielpublikum:

Textilschaffende, die sich über den ak-
tuellen technischen Stand der Lufttech-
nik und die Bedeutung der lufttechni-
schen Anlagen informieren wollen.

Anmeldeschluss:

22. Mai 1992

Mitgliedereintritte

Im vergangenen Monat haben sich
wiederum vier Textiler zu einem
Beitritt in den SVT entschlossen
können:

Rolf Hofer 8405 Winterthur	Aktiv
Hans Ulrich Kaspar 9475 Sevelen	Aktiv
Dr. chem. Heinrich Rimml 8634 Hombrechtikon	Aktiv
Madeleine Von Kaenel 3600 Thun	Aktiv

Impressum

Herausgeber
**Schweizerische Vereinigung von
Textilfachleuten (SVT) Zürich**

Wasserwerkstrasse 119,
8037 Zürich

Telefon 01 - 362 06 68,

Postcheck 80 - 7280

Telefax 01 - 361 14 19

Redaktion

Jürg Rupp, Chefredaktor

Urs Tiefenauer, Redaktor

Adresse

Redaktion mittex

Seestrasse 135, Postfach,

CH-8027 Zürich

Telefon 01 - 281 17 88,

Telefax 01 - 281 31 91

Redaktionsschluss

10. des Vormonats

Auslandskorrespondenten

Pier Giuseppe Bullio, Milano

Geoff H. Crawshaw,

Christchurch (NZ)

John B. Price, Lubbock, Texas (USA)

Ständige Mitarbeiter

Martina Reims, Köln

Helmut Schlotterer, Reutlingen

Abonnement,**Adressänderungen**

Administration der mittex

Sekretariat SVT

Abonnementsbestellungen werden auf
jedem Postbüro entgegengenommen

Abonnementspreise

Für die Schweiz: jährlich Fr. 76.–

Für das Ausland: jährlich Fr. 88.–

Inserate**ofa Zeitschriften**

Dominik Schrag, Sägereistrasse 25,

8152 Glattbrugg

Telefon 01 - 809 31 11

Telefax 01 - 810 60 02

Inseraten-Annahmeschluss:

15. des Vormonats

Stelleninserate:

1. des Erscheinungsmonats

UK, Skandinavien, Israel

Robert G. Horsfield

Daisy Bank - Chinley

Via Stockport SK 12 6 DA/England

Tel.: 0663 7 50242, Fax: 0663 7 509 73

Druck Satz Litho

Sticher Printing AG, Reusseggstr. 9,
6002 Luzern